



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
20 September 2013
Russian
Original: English

Шестьдесят восьмая сессия
Пятый комитет

Передача пунктов повестки дня Пятому комитету

Письмо Председателя Генеральной Ассамблеи от 20 сентября 2012 года на имя Председателя Пятого комитета

Имею честь сообщить Вам о решениях, принятых Генеральной Ассамблеей на 2-м пленарном заседании ее шестьдесят восьмой сессии 20 сентября 2013 года и касающихся передачи пунктов Пятому комитету (см. приложение).

Хотел бы обратить Ваше внимание на соответствующие части разделов III и IV доклада Генерального комитета (A/68/250), касающиеся повесток дня главных комитетов.

Обращаю также Ваше внимание на рекомендации относительно организации сессии, содержащиеся в разделе II того же доклада. Эти рекомендации были также одобрены Генеральной Ассамблеей на ее 2-м пленарном заседании.

(Подпись) Джон Эш



Приложение

Передача пунктов Пятому комитету

1. Выборы должностных лиц главных комитетов [пункт 5].

I. Организационные, административные и другие вопросы

2. Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения [пункт 16]:
 - a) назначение членов Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам;
 - b) назначение членов Комитета по взносам;
 - c) утверждение назначения членов Комитета по инвестициям;
 - d) назначение одного члена Комиссии ревизоров;
 - e) назначение членов Комиссии по международной гражданской службе:
 - i) назначение членов Комиссии;
 - ii) назначение заместителя Председателя Комиссии;
 - f) назначение членов Независимого консультативного комитета по ревизии;
 - g) назначение членов Комитета по конференциям;
 - h) назначение члена Объединенной инспекционной группы;
 - i) утверждение назначения Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека.
3. Активизация работы Генеральной Ассамблеи [пункт 122].
4. Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров [пункт 131]:
 - a) операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира;
 - b) генеральный план капитального ремонта;
 - c) Программа развития Организации Объединенных Наций;
 - d) Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций;
 - e) Детский фонд Организации Объединенных Наций;
 - f) Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ;

- g) Фонды добровольных взносов, находящиеся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев;
 - h) Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения;
 - i) Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов;
 - j) Структура Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины»).
5. Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций [пункт 132].
 6. Бюджет по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов [пункт 133].
 7. Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов [пункт 134].
 8. Планирование по программам [пункт 135].
 9. Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций [пункт 136].
 10. План конференций [пункт 137].
 11. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций [пункт 138].
 12. Управление людскими ресурсами [пункт 139].
 13. Объединенная инспекционная группа [пункт 140].
 14. Общая система Организации Объединенных Наций [пункт 141].
 15. Доклад о деятельности Управления служб внутреннего надзора [пункт 142].
 16. Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций [пункт 143].
 17. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года [пункт 144].
 18. Финансирование Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года [пункт 145].

19. Финансирование Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов [пункт 146].
20. Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира [пункт 147].
21. Финансирование Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абее [пункт 148].
22. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде [пункт 149].
23. Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре [пункт 150].
24. Финансирование Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре [пункт 151].
25. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго [пункт 152].
26. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Восточном Тиморе [пункт 153].
27. Финансирование Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти [пункт 154].
28. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити [пункт 155].
29. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово [пункт 156].
30. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии [пункт 157].
31. Финансирование Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали [пункт 158].
32. Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке [пункт 159]:
 - a) Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением;
 - b) Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане.
33. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане [пункт 160].
34. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане [пункт 161].
35. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Сирийской Арабской Республике [пункт 162].
36. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре [пункт 163].

37. Финансирование Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре [пункт 164].
 38. Финансирование мероприятий, вытекающих из резолюции [1863 \(2009\)](#) Совета Безопасности [пункт 165].
-